

Carta abierta a la atención de:

Álvaro Colom, Presidente del Gobierno guatemalteco, José Luís Rodríguez Zapatero, Presidente del Gobierno español; José Montilla, President del Govern de la Generalitat de Catalunya; organismos gubernamentales de Comercio y a los Directivos de Unión Fenosa, Gas Natural, La Caixa y Repsol YPF.

El pasado 30 de noviembre les mandamos una primera carta de denuncia sobre los asesinatos, la persecución, la criminalización y la represión de la que son objeto defensores de los derechos humanos en Guatemala. En especial, denunciábamos el asesinato de Víctor Gálvez, dirigente social del Frente de Resistencia en Defensa de los Recursos Naturales y Derecho de los Pueblos, FRENA. Como también veíamos necesario transmitirles las denuncias formuladas por organizaciones de Guatemala debido a la actuación irresponsable de Unión Fenosa - Gas Natural a través de sus filiales Deocsa y Deorsa en dicho país. En este sentido, estas denuncias ya habían sido comunicadas a Gas Natural en una carta entregada el 8 de julio de 2009.

Por desgracia, de nuevo debemos hacerles llegar esta carta. El 17 de febrero recibimos la noticia de la muerte de otro dirigente del Frente de Resistencia en Defensa de los Recursos Naturales y Derechos de los Pueblos, FRENA. Octavio Roblero fue asesinado sobre las 17:30 horas frente a su negocio en la terminal de buses de Malacatán, San Marcos por individuos desconocidos. Su asesinato se produjo después de ser amenazado como demuestra que su nombre figurara en la lista de personas que, por estar bajo amenaza de muerte, interpusieron un recurso de exhibición personal como una medida de protección. Dicho recurso fue entregado a la Presidencia de la Corte Suprema de Justicia el 20 de enero de este año.

También debemos recordar que el pasado 13 de enero fue Evelinda Ramírez la que murió asesinada de igual forma que los otros dos compañeros del FRENA. Todos ellos tenían una causa común, denunciar los abusos contra la población que estaba generando la actuación de Deocsa, la empresa filial de Unión Fenosa – Gas Natural en Guatemala.

Estos tres dirigentes han sido asesinados por su actividad social y su lucha contra los apagones y los cobros excesivos de Deocsa. Es por esta razón que creemos imprescindible una investigación rigurosa que esclarezca la autoría de estos asesinatos y las responsabilidades que puedan existir a todos los niveles, incluida la posible complicidad de las filiales de Unión Fenosa – Gas Natural. Entre los destinatarios de la carta están no sólo la empresa local y la matriz, sino también La Caixa y Repsol YPF como principales accionistas de estas compañías.

Consideramos que todos estos hechos responden al intento de silenciar la actividad de los movimientos sociales y de los defensores/as de los derechos humanos que están denunciando la violación de los derechos civiles y constitucionales de los guatemaltecos y guatemaltas por parte de diversos actores que se amparan en la persistencia de la impunidad que el gobierno guatemalteco favorece. También es necesario señalar la responsabilidad del gobierno español en la impunidad de estos asesinatos. Ante estas denuncias no ha puesto en marcha todas las medidas diplomáticas y políticas necesarias para esclarecer y frenar esta situación.

Ante esta cadena de asesinatos, PEDIMOS

Al Gobierno del señor Álvaro Colom, que se lleve a cabo la inmediata detención, juicio y castigo de los autores materiales e intelectuales del asesinato de Octavio Roblero y de los dirigentes populares asesinados recientemente.

Pedimos la intervención de la Comisión Internacional Contra la Impunidad en Guatemala (CICIG), como único cuerpo de investigación en el país en el que se puede depositar confianza. Instamos a la CICIG a acelerar los procesos que ha puesto en marcha como vía para evitar que la lista asesinatos siga creciendo.

Que su gobierno derogue de manera inmediata la situación de estado de sitio en San Marcos. La ausencia de un servicio eléctrico normalizado por parte de las filiales de Unión Fenosa – Gas Natural y las movilizaciones ciudadanas de protesta no representan una situación que justifique la retirada de las garantías y derechos a la población.

Que se ponga fin a todo tipo de hostigamiento, amenazas e intimidaciones contra todos los defensores de derechos humanos en Guatemala y miembros de las organizaciones populares y civiles guatemaltecas, y que se garantice el respeto por los derechos humanos y las libertades fundamentales en todo el país de conformidad con las normas internacionales de derechos humanos ratificadas por Guatemala y lo establecido en los Acuerdos de Paz de 1996.

Al gobierno del señor Zapatero que cumpla con su obligación de hacer que las empresas multinacionales españolas respeten los derechos humanos y la legalidad vigente en todos los países en que están presentes; que actúe ante el Gobierno de Guatemala para que ponga la voluntad política y los medios suficientes para acabar con la situación de indefensión de los activistas sociales guatemaltecos; que se termine con la impunidad con la que actúan los asesinos al amparo de la ineficacia del aparato judicial en todo el país; y le pedimos en concreto que se investigue hasta el fondo los asesinatos de Víctor Gálvez, Evelinda Ramírez y Octavio Roblero.

Instamos al Gobierno de la Generalitat de Cataluña, por ser Gas Natural de origen catalán, al igual que La Caixa, a los diferentes partidos políticos, a diputados y eurodiputados a que tengan presente su obligación de vigilar que las actuaciones de las transnacionales cumplan con su responsabilidad social de respetar los derechos humanos allá donde tengan filiales en el mundo.

Al Punto Nacional de Contacto del Estado español de líneas directrices de la OCDE para empresas multinacionales, para que anote dichos hechos en la Ir-Responsabilidad Social Corporativa de estas empresas transnacionales españolas. Y, por lo tanto, a los máximos representantes de Gas Natural (actuales propietarios de Unión FENOSA) y por ende, a los máximos representantes de LA CAIXA y REPSOL YPF, por ser los accionistas mayoritarios y propietarios de Gas Natural.

Esperamos de todos Ustedes un posicionamiento claro de repulsa ante estos hechos y un plan de actuación de cada uno para acabar con la violación de los derechos fundamentales de la población de Guatemala y conocer, y denunciar en las instancias pertinentes, la responsabilidad que pueda tener en ello Unión Fenosa – Gas Natural.

A Gas Natural le exigimos que no ponga ningún impedimento a esta investigación y dé todas las facilidades que estén en su mano para que ésta llegue a su fin. Reiteramos que cualquier actuación de las empresas transnacionales españolas ha de ser respetuosa con los derechos humanos, sociales y civiles de la población y ajustarse a la legalidad.

Asimismo, queremos manifestar que nos solidarizamos con la denuncia de las organizaciones guatemaltecas y apoyamos sus reivindicaciones de que Unión FENOSA – Gas Natural salga de Guatemala, pues consideramos que las políticas de estas transnacionales españolas son perjudiciales para la población guatemalteca, obedecen a una política de máxima ganancia a expensas de los derechos humanos y civiles más elementales, y para nosotros, por tanto, son inaceptables ya que están provocando de forma directa o indirecta la muerte de aquellos que las denuncian.

Tengan a bien enviarnos sus respuestas a: info@rets.cat y anna_aapg@telefonica.net

Guatemala y Estado español, 4 de marzo de 2010

LISTA DE ORGANIZACIONES FIRMANTES

1	Acción por un Turismo Responsable	Estado español
2	Acsur Las Segovias	Estado español
3	Acusd - Las Segovias (València)	Estado español
4	alterNativa Intercanvi amb Pobles Indígenes	Estado español
5	Àmbit Cooperació Internacional - CCOO Catalunya	Estado español
6	Amigos de la Tierra España	Estado español
7	Asamblea Bolivariana de Cataluña	Estado español
8	Asamblea Comarcal de La Hoya de Huesca (IU de Alto Aragón)	Estado español
9	Asociación Asturiana Gaspar García Laviana	Estado español
10	Asociación de Investigación y Especialización sobre Temas Iberoamericanos (AIETI) - Madrid	Estado español
11	Asociación Socialismo XXI	Estado español
12	Associació Catalana de Brigadistes a Nicaragua	Estado español
13	Associació Catalana d'Enginyeria sense Fronteres	Estado español
14	Associació Catalana per la Pau (ACP)	Estado español
15	Associació d'Amistat amb Cuba "José Martí" - València	Estado español
16	Associació d'Amistat amb Cuba "Miguel Hernández" de Alicante	Estado español
17	Associació d'Amistat amb el Poble de Guatemala AAPG	Estado español
18	Associació Papers i Drets per a Tothom	Estado español
19	ATTAC Catalunya	Estado español
20	ATTAC España	Estado español
21	Baula - Comité Óscar Romero de Santa Margarida de Montbuí	Estado español
22	Bloque por Asturias	Estado español
23	Casal Jaume I d'Elx	Estado Español
24	Cat (Col·lectiu Autònom de Treballadors)	Estado español
25	CCOO - Aragón	Estado español
26	CCOO - País Valencià	Estado español
27	CEAR - País Valencià	Estado español
28	Cedsala (Centre de Documentació i Solidaritat amb Amèrica Llatina i Àfrica)	Estado español
29	Centre Delàs	Estado español
30	CGT	Estado español
31	CGT de Catalunya	Estado español
32	CO.BAS	Estado español
33	Col·lectiu de Solidaritat amb Amèrica Llatina d'Elx	Estado español
34	Col·lectiu de Solidaritat d'Alacant	Estado español
35	Col·lectiu de Solidaritat de La Costera	Estado español
36	Col·lectiu Maloka Colòmbia	Estado español
37	Col·lectiu Rets: Respostes a les empreses transnacionals	Estado español
38	Colectivo Iquique de la Universidad de Zaragoza	Estado español
39	Colectivo Sur Cacarica	Estado español
40	(CDH-HG) Comisión de Derechos Humanos Hispano-Guatemalteca	Estado Español
41	Comité de Solidaridad Internacionalista de Zaragoza	Estado español
42	Comité de Solidaritat amb els Pobles Indígenes d'Amèrica Llatina	Estado español
43	Comité Óscar Romero de Aragón	Estado español
44	Comunitat Palestina de Catalunya	Estado español
45	Comunitats Cristianes Populares de València	Estado español
46	Confederación General del Trabajo de Lleida	Estado español
47	Coordinadora del Estado Español de Solidaridad con Guatemala	Estado español
48	Coordinadora Estatal de Solidaridad con Cuba-Madrid	Estado español
49	Coordinadora ONG Asturias	Estado español
50	Coordinadora Un altre Món És Possible de Sabadell	Estado español
51	Coordinadora Valenciana de ONDG	Estado español
52	Cospalla (Alcoi)	Estado español
53	Cristianos de Base	Estado español
54	Ecologistas en Acción	Estado español
55	Ecologistes en Acció de Barcelona	Estado español
56	Ecologistes en Acció de València	Estado español
57	Ecuador Llactacaru	Estado español
58	Educació per a l'Acció Crítica (EDPAC)	Estado español

59	Ekologistak Martxan	Estado español
60	Campanya El Clima no està en Venda	Estado español
61	Entreiguales València	Estado español
62	Entrepobles Alacant	Estado español
63	Entrepobles Castelló	Estado español
64	Entrepobles València	Estado español
65	Entrepobles/Entrepueblos/Entrepobos/Herriarte	Estado español
66	Espai Alternatiu (València)	Estado español
67	Esquerra Unida i Alternativa (EUiA)	Estado español
68	Esquerra Unida País Valencià	Estado español
69	Farga (Fòrum Anticapitalista de Reflexió i Generació d'Alternatives)	Estado español
70	Federació Intercomarcal de CGT de Ponent (Lleida)	Estado español
71	Fundació Josep Comaposada	Estado español
72	Fundació Pau i Solidaritat - CCOO Catalunya	Estado español
73	Fundación Hijos del Maíz	Estado español
74	GAM (Grup Ajuda Maputxes) - València	Estado español
75	Grupo de Apoyo a la Central de Trabajadores de la Argentina de Barcelona	Estado español
76	Hegoa Instituto de la Universidad del País Vasco	Estado español
77	Iepala	Estado español
78	Ingenieros sin Fronteras (València)	Estado español
79	Iniciativa per Catalunya-Verds (ICV)	Estado español
80	Intersindical Alternativa de Catalunya (IAC)	Estado español
81	Izquierda Anticapitalista	Estado español
82	Izquierda Unida de Huesca	Estado español
83	Izquierda Unida Federal	Estado español
84	Justícia i Pau	Estado español
85	Kusi Warma	Estado español
86	Marxa Mundial de Dones - Catalunya	Estado español
87	No et mengis el món	Estado español
88	Observatorio de la Deuda en la Globalización	Estado español
89	Observatorio de las Multinationales en América Latina - Paz con Dignidad (OMAL)	Estado español
90	OCSI Organización de Cooperación y Solidaridad Internacional	Estado español
91	ONG Africando	Estado español
92	Palestina Lliure (València)	Estado Español
93	Pau Ara	Estado español
94	Pau i Solidaritat País Valencià	Estado español
95	Paz y Solidaridad (Aragón)	Estado español
96	PCE (Partido Comunista de España - País Valencià)	Estado español
97	PCE (Partido Comunista de España)	Estado español
98	PCPE (Partido Comunista de los Pueblos de España - País Valencià)	Estado español
99	Plataforma de Solidaridad con Chiapas de Madrid	Estado español
100	Plataforma en Defensa de Nuestra América - Alacant	Estado español
101	PSUC viu	Estado español
102	Qui deu a qui Catalunya	Estado español
103	Quien debe a quien?	Estado español
104	Raíces Solidarias	Estado español
105	Repsol Mata	Estado español
106	Revolta	Estado español
107	Sagrada Tierra de Guatemala	Estado español
108	Salva la Selva	Estado español
109	Secretaria d'Acció Social de la CGT de Ponent	Estado español
110	SETEM	Estado español
111	So de Pau (País Valencià)	Estado español
112	Socialismo Libertario	Estado español
113	Sodepau	Estado español
114	STAS (Intersindical Valenciana)	Estado español
115	UGT de Catalunya	Estado español
116	Valencia Acoge	Estado español
117	Valencia Solidaria	Estado español
118	Veterinarius Sense Fronteres	Estado español

119	Xarxa de Consum Solidari	Estado español
120	Federación de Asociaciones de Defensa y Promoción de los Derechos Humanos - España, y organizaciones integrantes:	Estado español
121	Asociación para las Naciones Unidas en España (ANUE)	Estado español
122	Asociación Pro Derechos humanos de España (APDHE)	Estado español
123	Asociación para la Defensa de la Libertad Religiosa (ADLR)	Estado español
124	Comisión Española de Ayuda al Refugiado (CEAR)	Estado español
125	Institut de Drets Humans de Catalunya (IDHC)	Estado español
126	Instituto de Estudios Políticos para América Latina y África (IEPALA)	Estado español
127	Justicia y Paz	Estado español
128	Liga Española Pro Derechos Humanos	Estado español
129	Movimiento por la Paz, el Desarme y la Libertad (MPDL)	Estado español
130	Paz y Cooperación	Estado español
131	Mundubat	Estado español
132	UNESCO Etxea	Estado español
133	Plataforma de Mujeres Artistas contra la Violencia de Género	Estado español
134	Coordinadora Estatal de Asociaciones Solidarias con el Sáhara (CEAS-Sáhara)	Estado español
135	Asociación Española para el Derecho Internacional de los Derechos Humanos (AEDIDH)	Estado español
136	Asociación por los Derechos Humanos en Afganistán (ASDHA)	Estado español
137	Alcaldía Indígena de Nebaj	Guatemala
138	Asociación de Mujeres Tejedoras Ixiles Q'IMB'AL	Guatemala
139	Asociación para el Desarrollo Sostenible de la Mancomunidad Huista (ADSOSMHU)	Guatemala
140	CALDH, Centro para la Acción Legal en Derechos Humanos	Guatemala
141	CEDEPEM, Centro Experimental para el Desarrollo de la Pequeña y Mediana Empresa	Guatemala
142	CEIBA	Guatemala
143	Centro Internacional para Investigaciones en Derechos Humanos (CIIDH)	Guatemala
144	Colectivo Feminista	Guatemala
145	CONGCOOP, Coordinación de ONG y Cooperativas	Guatemala
146	Consejo de Instituciones de Desarrollo de Guatemala (COINDE)	Guatemala
147	CONSEJO POLITICO 13 BAKTUN	Guatemala
148	Coordinadora Maya MAJAWIL Q'IJ	Guatemala
149	Frente Nacional de Lucha (FNL)	Guatemala
150	Fundación Guillermo Toriello	Guatemala
151	FUNDAMAYA - Fundación Maya	Guatemala
152	Movimiento Tzuk Kim-Pop	Guatemala
153	PIES de Occidente-Asociación Promoción Investigación y Educación en Salud	Guatemala
154	PLSM (Proyecto Lingüístico Santa María)	Guatemala
155	Sector de Mujeres	Guatemala
156	Servicios de Capacitación Técnica y Educativa de Guatemala (SERCATE)	Guatemala
157	UDEFEQUA Unidad de Protección a Defensoras y Defensores de Derechos Humanos - Guatemala ONG	Guatemala
158	Unidad Revolucionaria Nacional Guatemalteca (URNG)	Guatemala
159	Unión Nacional de Mujeres Guatemaltecas (UNAMG)	Guatemala
160	Amigos de la Tierra América Latina y el Caribe (ATALC)	
161	Asociación Pro Derechos Humanos - APRODEH	
162	Grito de los Excluidos/as Continental	
163	IGTN - International Gender and Trade Network	
164	Jubileu Sul Americas	
165	Red Nacional de Ciudades Hermanas EEUU-El Salvador.	
166	Asociación Grupo Guatemala de Nuremberg	Alemania
167	CAREA e.V	Alemania
168	Comité de Solidaridad con Guatemala de Austria (Guatemala Solidaritaet Oesterreich)	Austria
169	IGLA (Grupo de Información sobre America Latina)	Austria
170	Welthaus Diözese Graz-Seckau	Austria
171	Instituto EQUIT - Brasil	Brasil
172	Jubileu Sul Brasil	Brasil
173	Pacs - Instituto Políticas Alternativas para o Cone Sul - Brasil	Brasil
174	Atlantic Regional Solidarity Network (ARSN)	Canadá

175	Maritimes-Guatemala Breaking the Silence Network (Red Rompiendo el Silencio)	Canadá
176	Collectif Guatemala	Francia
177	France Amerique Latine (FAL)	Francia
178	Transnational Institute	Holanda
179	Organización Fraternal Hondureña (OFRANEH)	Honduras
180	PRC/IE (Partido de la Rifondazione Comunista/Izquierda Europea) - Italia.	Italia
181	CADHAC, Ciudadanos en Apoyo a los Derechos Humanos	México
182	Convergencia de Movimientos de los Pueblos de las Américas (COMPA)	México
183	Kolektivo Azul del Frente Amplio Opositor a New Gold-Minera San Xavier	México
184	Movimiento Mexicano de Afectados por las Presas y en Defensa de los Ríos (MAPDER)	México
185	Otros Mundos AC/Chiapas - Amigos de la Tierra México	México
186	Movimiento Social Nicaragüense	Nicaragua
187	Frente Nacional por la Defensa de los Derechos Económicos y Sociales, FRENADESO	Panamá
188	Asociación Civil Caminando (ACICA)	Perú
189	Frente de Defensa del Medio Ambiente de la Cuenca del Cajamarcaquino (FREDEMAC)	Perú